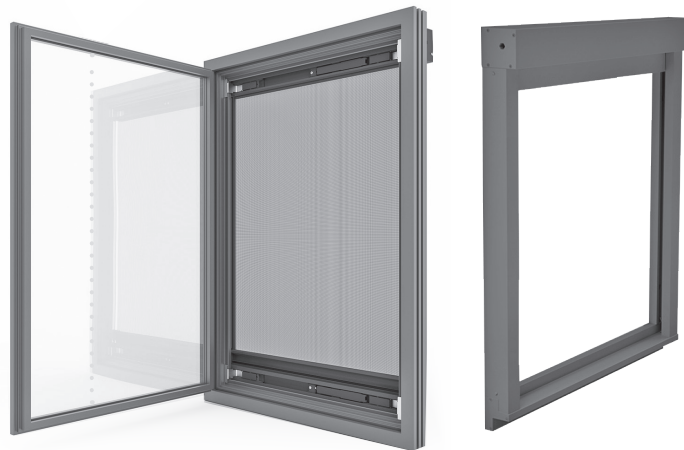


**BLINOS
ROLLO**

**MiNi
ROLLO**

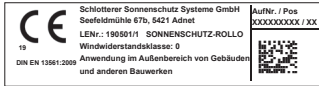


So einfach gehts!
Montage-Video
BLINOS



MONTAGE-, BETRIEBS- & WARTUNGS-ANLEITUNG

1. Hinweise zur Anleitung	2
1.1. Allgemeines	2
1.2. Aufbewahren der Anleitung	2
1.3. Symbole & Farben	2
2. Sicherheit	2
2.1. Sicherheits- & Warnhinweise	2
2.2. Bestimmungsgemäße Verwendung	3
3. Lieferumfang	4
3.1. Inhalts-Kontrolle	4
3.2. Maß-Kontrolle	4
4. BLINOS ROLLO	5
4.1. Winkel-Kontrolle	5
4.2. Klemm-Montage	6
5. MiNi ROLLO	9
5.1. Schraub-Montage ohne Verschl. -Leiste	9
5.2. Schraub-Montage mit Verschluss-Leiste	9
6. Bedienhilfe-Schnur	10
7. Federspannung	10
Optional	11
Zwischenposition / Insektenschutz /..	
8. Funktionsprüfung	12
9. Bedienung & Wartung	12
9.1. Bedienung	12
9.2. Reinigung & Aufbewahrung	13
9.3. Demontage & Entsorgung	14
10. Leistungsbeschreibung	14
11. Impressum	15
Leistungserklärung	16



CE-Etikett

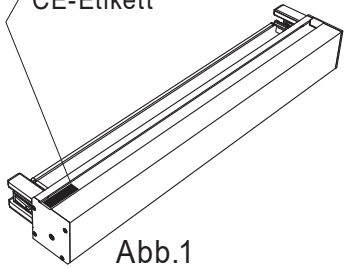


Abb.1

1. Hinweise zur Anleitung

1.1 Allgemein

- ▶ Vor der Montage und Betrieb Anleitung sorgfältig durchlesen.
- ▶ Die Typenbezeichnung des Rollos entnehmen Sie dem weißen CE-Etikett am Rollo-Kasten (Abb.1).
- ▶ Damit die Rückverfolgung gewährleistet ist, CE-Etikett nicht entfernen.

⚠ Für Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Anleitung entstehen, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

1.2 Aufbewahren der Anleitung

- ▶ Montage-Anleitung aufbewahren damit sie bei Bedarf zur Verfügung steht.
- ▶ Bei Auszug oder Verkauf die Unterlagen an den Nachfolger weitergeben.

1.3 Symbole & Farben

▶ Symbol für eine erforderliche Aktivität.



⚠ Wichtige Information!



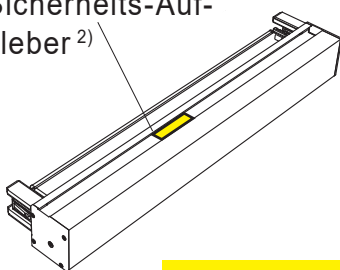
■ Symbol Farbe GELB: Unmittelbare Gefahr oder Gefahr schwerer Personenschäden !



□ Symbol Farbe WEISS: Zu beachtendes Gefahrenpotential!



Sicherheits-Aufkleber²⁾



2. Sicherheit & Anlieferung

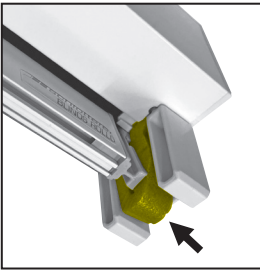
2.1 Sicherheits- & Warnhinweise

- ▶ Schritt 1: Warnhinweise lesen. Montage-, Betriebs- und Wartungs-Anleitung lesen.
- ▶ Schritt 2: Fenster auf offensichtliche Beschädigung(en) prüfen. (z.B. Bruch, Abrieb, verzogen, etc.)
- ▶ Schritt 3: ROLLO-Montage laut Anleitung.

⚠ **ACHTUNG!** Bei der Montage, Demontage, Wartung oder Reinigung besteht **ABSTURZ-GEFAHR !**

2.2 Anlieferung: Das Gehäuse und die Führungsschienen sind jeweils extra verpackt, die jeweiligen Positionen müssen vor der Montage richtig sortiert werden. Die richtige Position entnehmen sie dem jeweiligen Verpackungsetikett.

2) Nur bei BLINOS ROLLO (Klemm-Montage)



⚠ Das BLINOS Rollo darf im montierten Zustand keine Zuluft-elemente zur Zwangsbelüftung verdecken (Gasheizungen).

⚠ **Transportsicherung vor der Montage entfernen !**

⚠ ACHTUNG! Das ROLLO bzw. Rollo-Teile können bei unvorsichtiger Montage aus dem Fenster fallen.
GEFAHR DURCH HERABSTÜRZENDE TEILE !

▶ Das Eigengewicht kann bis 12 kg betragen!
Montieren Sie das Rollo bei Bedarf zu zweit.

▶ Überprüfen Sie unmittelbar nach der Montage den festen Halt des Rollos.

⚠ Das ROLLO ist für eine Windgeschwindigkeit von **60 km/h** ausgelegt. Bei Wind kann es zu Geräusentwicklung am ROLLO kommen.

▶ ROLLO BEI STARKEM WIND ODER LÄNGERER ABWESENHEIT EINFAHREN !

▶ **REGELMÄSSIG DEN TECHNISCH EINWANDFREIEN ZUSTAND UND MIND. 2X JÄHRLICH DEN FESTEN HALT DES ROLLO-KASTENS ÜBERPRÜFEN !**

2.2 Bestimmungsgemäße Verwendung

⚠ Nur für den bestimmungsgemäßen Gebrauch als Sonnenschutz-Rollo für ein Fenster konzipiert. Jede andere Art der Verwendung ist unzulässig.

⚠ **EIN GESCHLOSSENES ROLLO SCHÜTZT NICHT VOR DEM STURZ AUS DEM FENSTER !**

⚠ Das ROLLO ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Rollo zu benutzen ist.

⚠ Das ROLLO ist nach dem Stand der Technik und den bestehenden sicherheitstechnischen Regeln gebaut. Dennoch können bei unsachgemäßer oder nicht bestimmungsgemäßer Verwendung Gefahren für den Benutzer oder Dritte bzw. Beeinträchtigungen des Rollos und anderer Sachwerte entstehen.

⚠ Das ROLLO eignet sich nicht als Hebe- oder Zugelement. Zusätzliche Belastungen durch angehängte Gegenstände können zu Beschädigungen führen und sind nicht zulässig.

3. Lieferumfang

Inhalt:

❶ Rollokasten + Griffleiste

❷ ❸ 2x seitliche Führungsschiene(n)

❹ Verschlussleiste ¹⁾

Bedienhilfe-Schnur

4x Klemm-Winkel ²⁾

2x Klebe-Pad ²⁾

Montage-Anleitung

1) Bei MiNi ROLLO optional

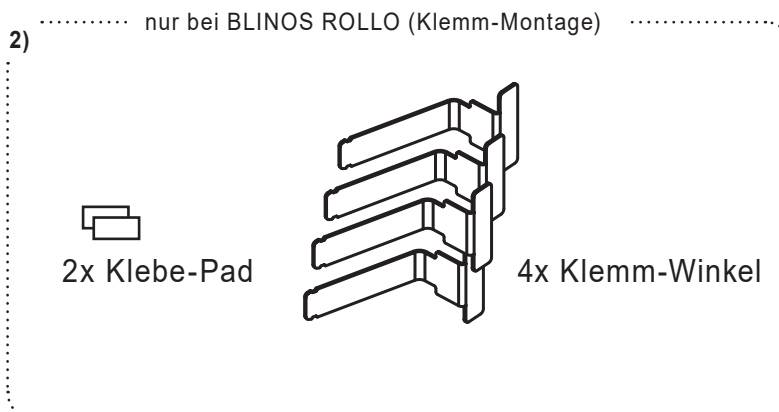
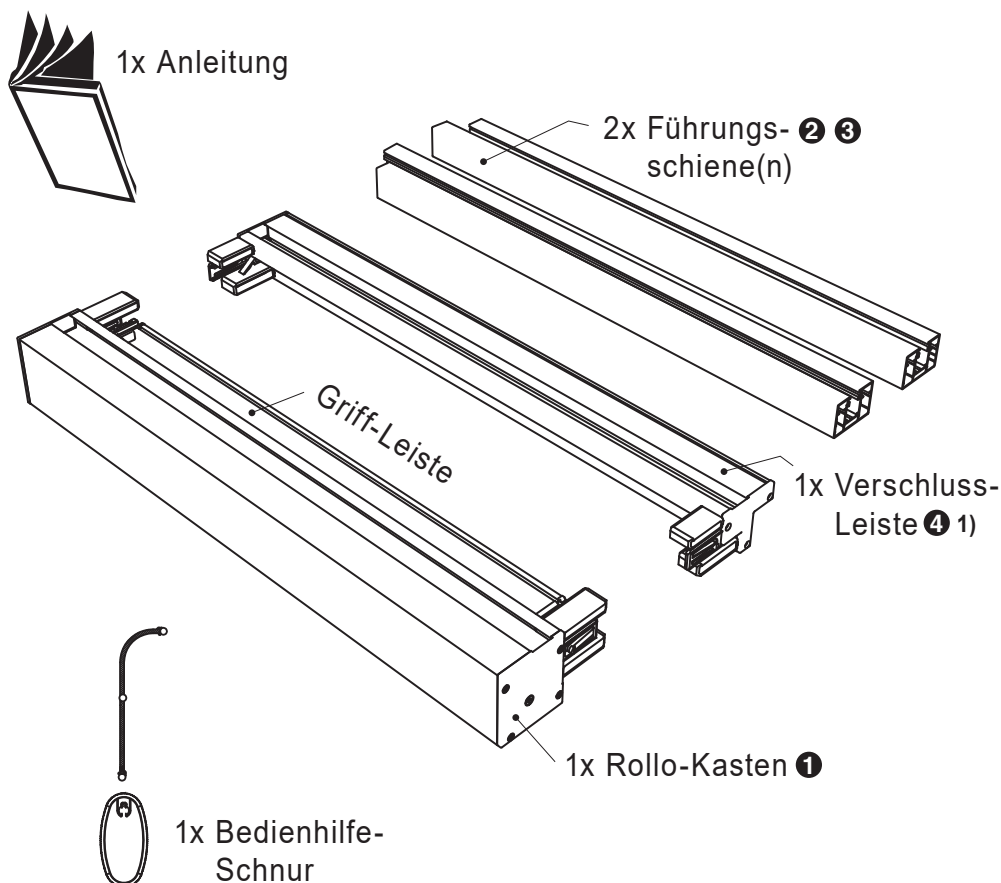
2) **Nur** bei BLINOS ROLLO (Klemm-Montage)

info

An der Außenseite sind die Profile ❷-❸ durch eine Folie für den Transport geschützt.

3.1 **Inhalts-Kontrolle** Das ROLLO ist bereits auf Maß produziert.

- Den Inhalt auf einwandfreien Zustand und Vollständigkeit prüfen.
Info: Klemm-Winkel und Klebe-Pads nur bei BLINOS ROLLO (Klemm-Montage)



3.2 Maß-Kontrolle



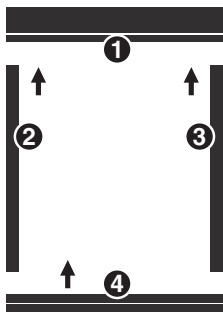
**BEI FENSTERN MIT UNTERSCHIEDLICHEN ABMESSUNGEN
DIE ROLLO-ZUORDNUNG BEACHTEN !**

4.2 Klemm-Montage

An der Außenseite sind die Profile **2-3** durch eine Folie für den Transport geschützt. Folie vor dem Zusammenbau vorsichtig abziehen. Keine scharfen Werkzeuge verwenden.

4.2.1 ►
Rahmen-Teile am Boden¹⁾ auflegen und zusammenstecken. Die Verbindungen rasten mit einem „Klick“ ein.

1) Achtung! Scharfkantige Teile. Boden entsprechend schützen!

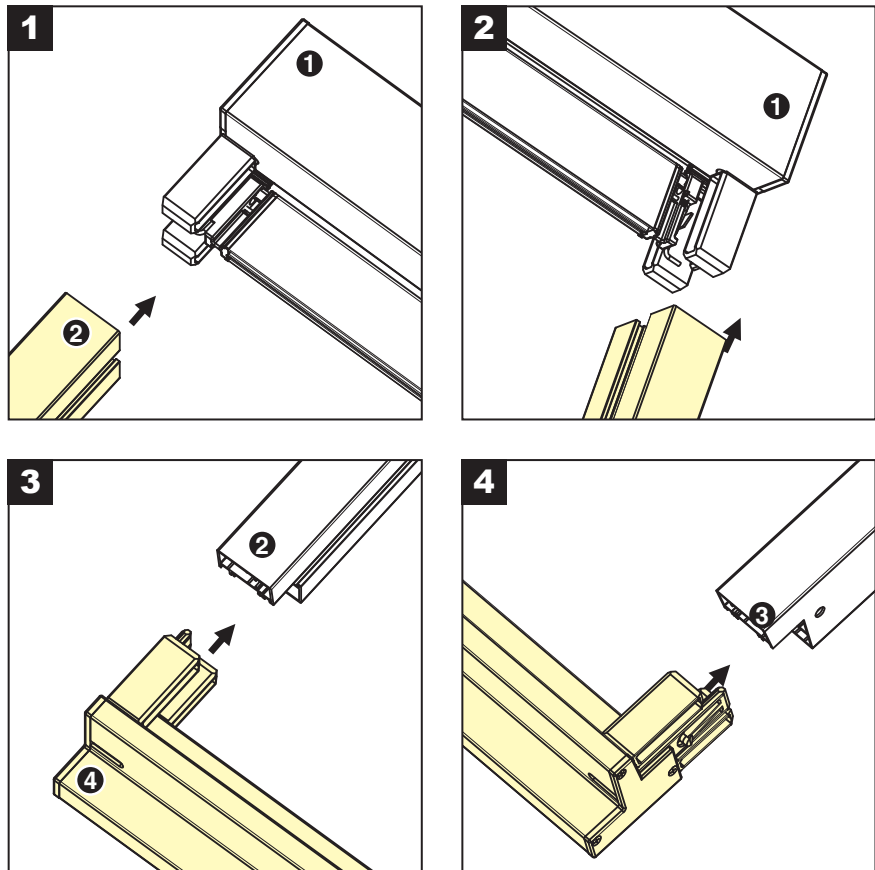


1 Rollo-Kasten

2 Führungs-Schiene links

3 Führungs-Schiene rechts

4 Verschluss-Leiste

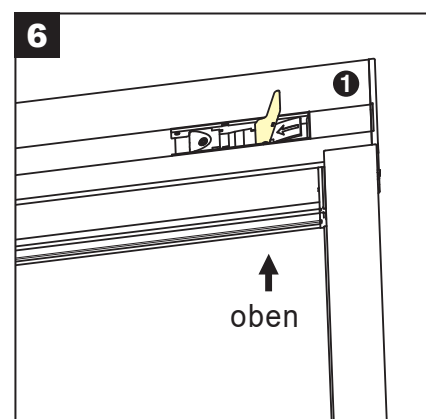
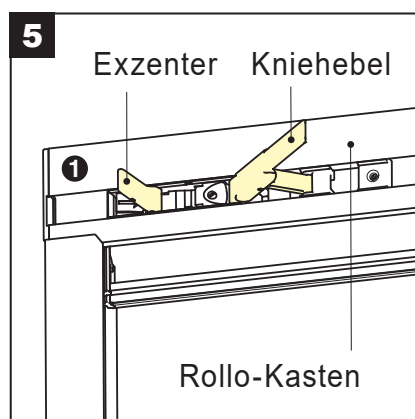
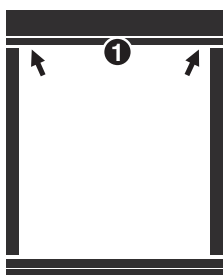


Auf richtige Ausrichtung der Führungs-Schienen achten. Abgestuftes Ende **2 3** unten zur Verschlussleiste.



Keine Gewalt anwenden, da die Funktion des ROLLOs sonst nachhaltig beschädigt werden kann!

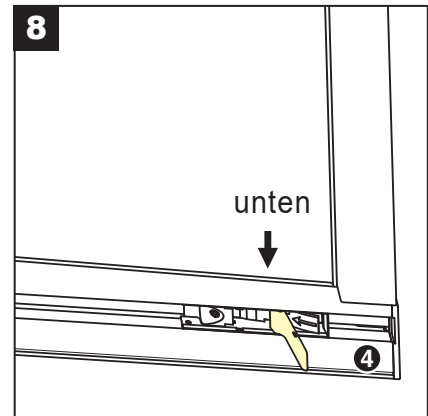
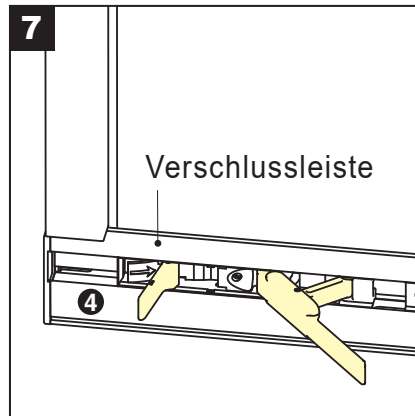
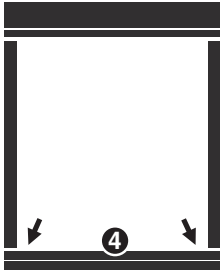
4.2.2 ►
Am Rollo-Kasten oben die beiden Exzenter und den Kniehebel öffnen.



4.2 Klemm-Montage

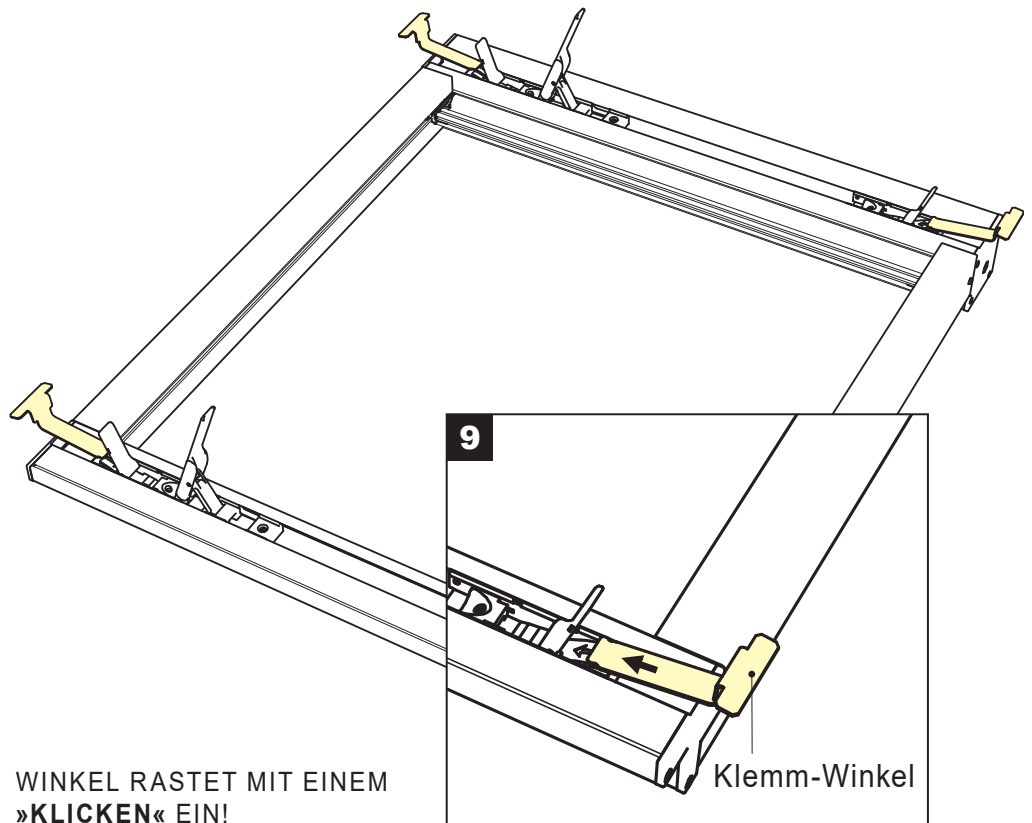
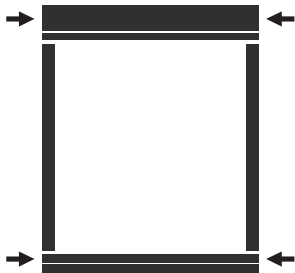
4.2.3 ►

An der Verschlussleiste unten die beiden Exzenter und den Kniehebel öffnen.



4.2.4 ►

Jeweils links und rechts am Rollo-Kasten und der Verschlussleiste die Klemm-Winkel einschieben. Die richtige Position ist durch einen Pfeil gekennzeichnet.



4.2 Klemm-Montage

4.2.5 ►

Die beiden Klebe-Pads am Fensterrahmen unten links und rechts lt. Abb.10 aufkleben, siehe auch Abb.13 (Auflagefläche für die unteren Klemm-Winkel).



4.2.6 ►

Vor dem Einhängen des BLINOS ROLLOS am Fenster, den festen Halt aller Rahmenteile überprüfen!

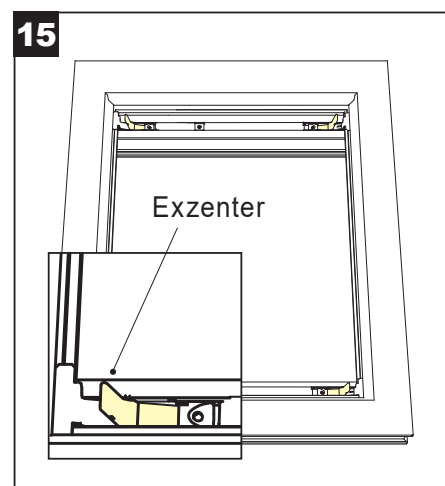
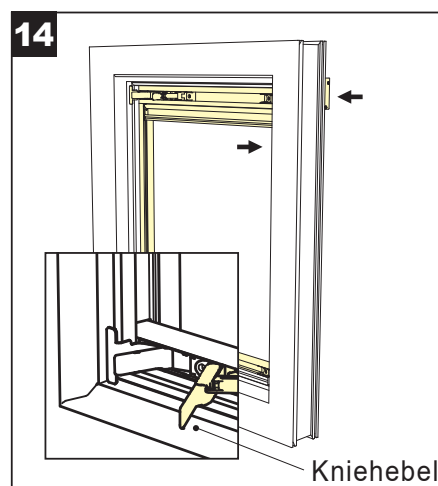
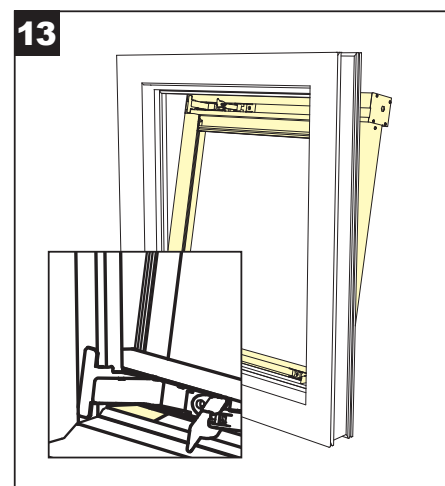
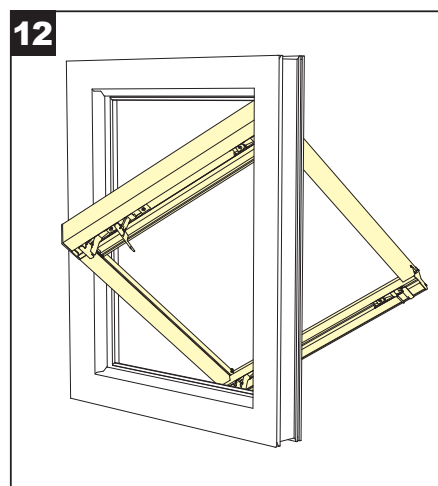
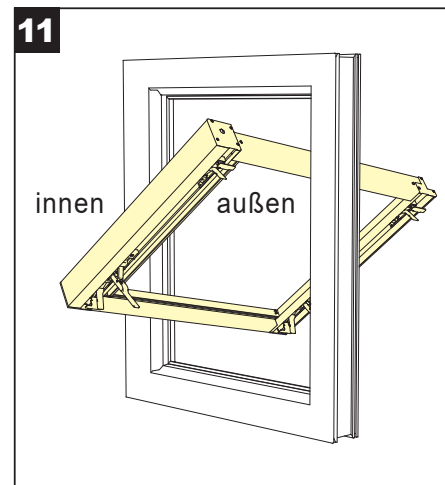
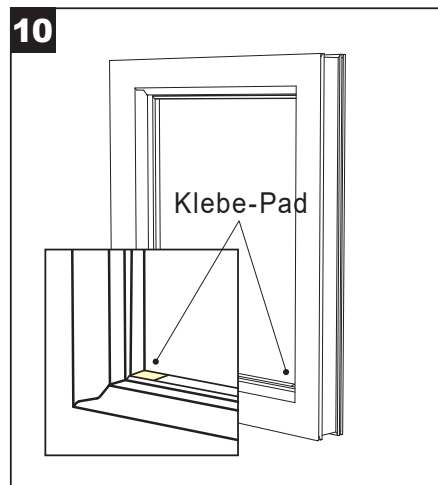
GEFAHR DURCH HERABSTÜRZENDE TEILE!

Das ROLLO mit der Verschlussleiste zuerst von innen nach außen (Abb.11) durch die Fensteröffnung heben, aufdrehen (Abb.12) und mit den Klemmwinkeln unten auf die Pads aufsetzen (Abb.13).

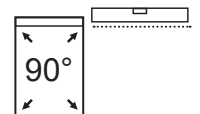
Rollo-Kasten oben an das Fenster drücken und nach rechts schieben ¹⁾ (Abb.14).

4.2.7 ►

Kniehebel zuerst oben dann unten schließen. Alle ²⁾ Exzenter (4x) schließen.



¹⁾ Um eine Faltenbildung des BLINOS Gewebe zu verhindern, müssen alle Rahmenteile im rechten Winkel (90°) zueinander liegen. Gegebenenfalls nach der Montage prüfen, ob die Rollo-Kassette in der Waage ist.



²⁾ Bei Holzfenster mit Regenschiene, vor dem Schließen der Exzenter das BLINOS ROLLO nach oben schieben.

ACHTUNG: Bei offenen Kniehebeln kann das BLINOS ROLLO aus dem Fenster fallen! ROLLO Rahmen solange festhalten, bis die beiden Kniehebel geschlossen sind!

5. MiNi ROLLO

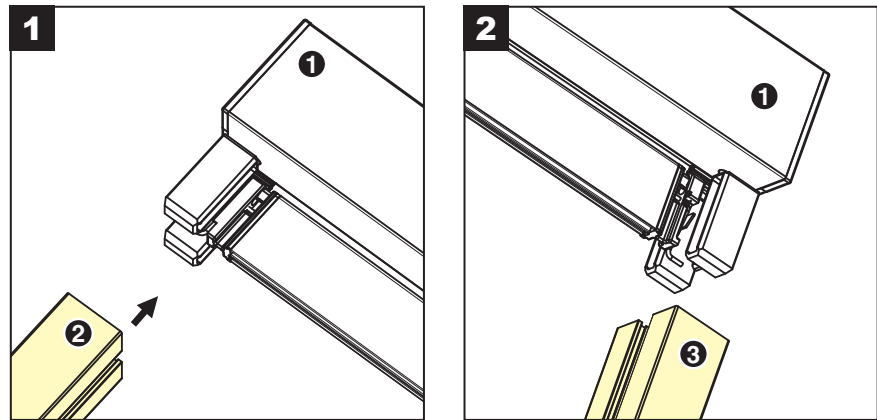
5.1 Schraub-Montage ohne Verschlussleiste

5.1.1 ▶

Führungsschienen auf die Zapfen stecken. Die Verbindungen rasten mit einem „Klick“ ein.

5.1.2 ▶

Zusammengebautes MiNi ROLLO über die Befestigungsbohrungen mit den mitgelieferten Schrauben befestigen.



1 Rollo-Kasten; 2 3 seitliche Führungsschienen

⚠ Keine Gewalt anwenden, da die Funktion des MiNi ROLLOs sonst nachhaltig beschädigt werden kann!

Auf absolute Parallelität und einen exakt gleichen Abstand der Führungsschienen achten. Sonst besteht die Gefahr von Funktionsstörungen.

5.2 Schraub-Montage mit Verschlussleiste (optional)

5.2.1 ▶

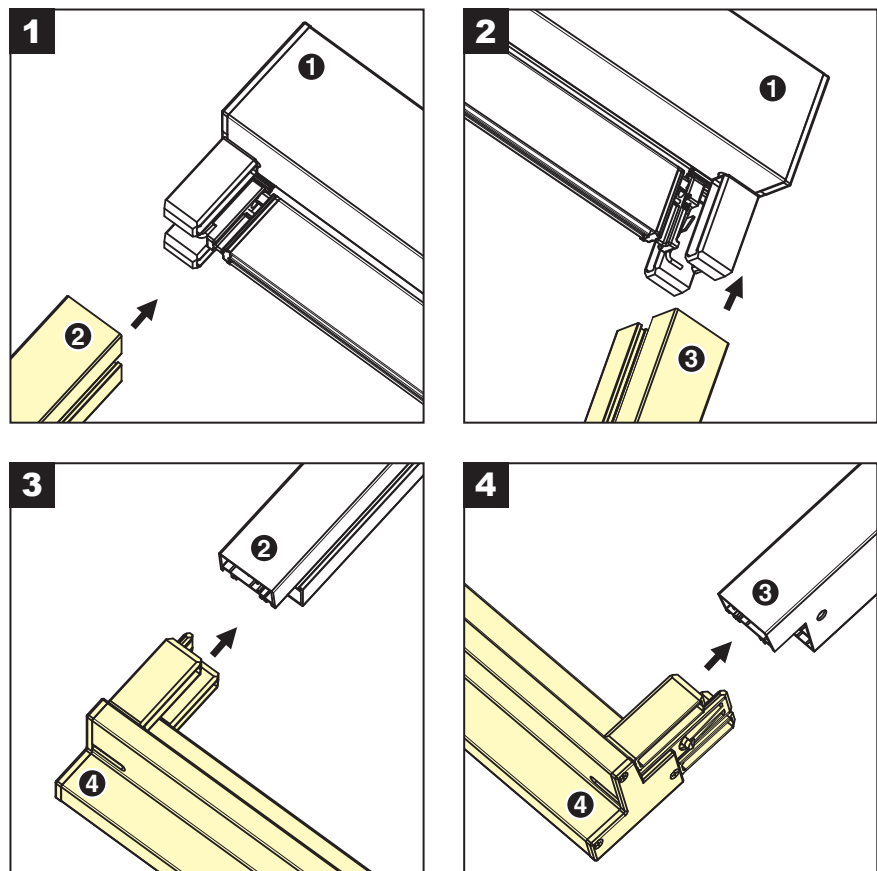
Führungsschienen auf die Zapfen des Rollo-Kastens stecken. Die Verbindungen rasten mit einem „Klick“ ein.

5.2.2 ▶

Verschlussleiste mit den Zapfen in die Führungsschienen stecken. Die Verbindungen rasten mit einem „Klick“ ein.

5.2.3 ▶

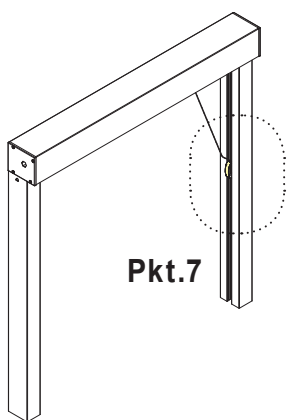
Zusammengebautes MiNi ROLLO über die Befestigungsbohrungen mit den mitgelieferten Schrauben befestigen.



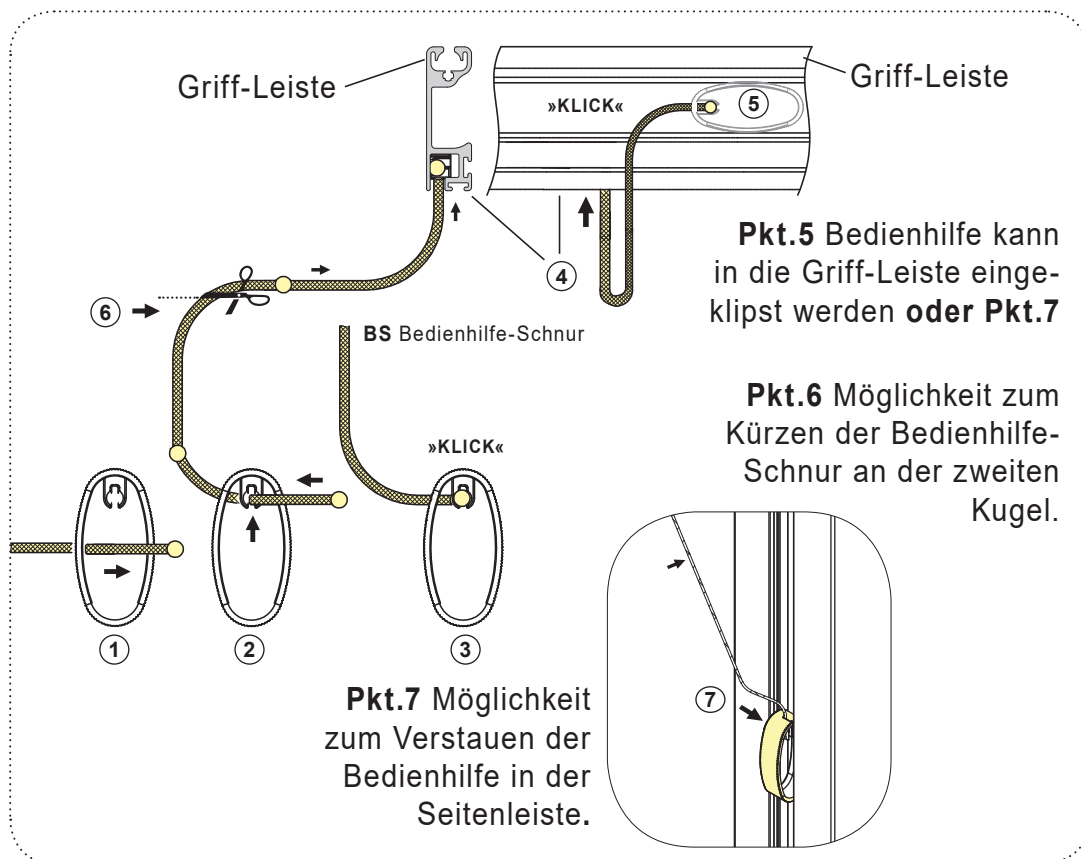
1 Rollo-Kasten; 4 untere Verschlussleiste; 2 3 seitliche Führungsschienen

Auf richtige Ausrichtung der Führungs-Schienen achten. Abgestuftes Ende 2 3 unten zur Verschlussleiste.

Bei Bedarf kann die im Zubehör mitgelieferte Kugelschnur samt Rollo-Schnurgriff in die Griffleiste eingeklipst werden. Sollte der Rollogriff im Winter stören, diesen in die Griffmulde der Griffleiste einklipsen.



6. Bedienungshilfe-Schnur für hohe Fenster



7. Federspannung bei Bedarf verändern

Achtung: Das Seitenteil muss dabei gut festgehalten werden.

Für WENIGER Feder-Spannung (langsamerer nach oben Fahren), das Seitenteil gegen den Uhrzeigersinn drehen.

Für MEHR Feder-Spannung (schnellerer nach oben Fahren), das Seitenteil im Uhrzeigersinn drehen. Meist genügen 2 bis 5 Umdrehungen.

Das ROLLO läuft idealerweise mit der Eigenspannung bis ganz nach oben (Kastenunterkante bzw. Zwischenposition). Größere Temperaturschwankungen, erhöhter Abrieb (durch Schmutz / Staub, UV-Strahlen, Bürstenabrieb) und die Ermüdung der Feder-Spannkraft über einen längeren Zeitraum hinweg können dazu führen, dass das ROLLO nicht mehr ganz nach oben läuft. Die Geschwindigkeit mit der die Griffleiste nach oben fährt (Öffnungsgeschwindigkeit) kann abhängig von der Größe des ROLLOs etwas variieren.

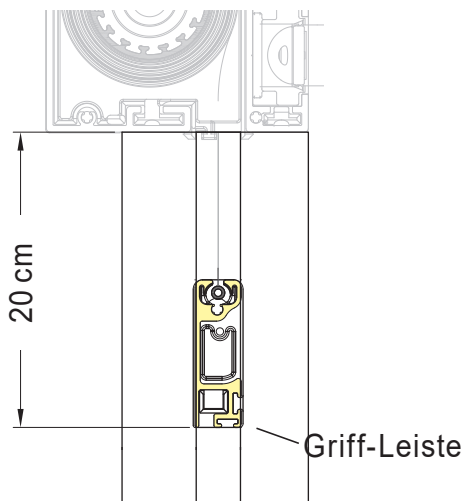
- 7.1 Zum Verändern der Federspannung bitte wie folgt vorgehen:
 - 7.1.1 Demontage des ROLLO - Elements
 - 7.1.2 Kasten, Führungsschienen und ggf. Verschlussleiste trennen.

Beim rechten Seitenteil (Sicht von innen) die Schrauben vorsichtig lösen und das Seitenteil ca. 30 mm aus dem Rollo-Kasten herausziehen bis es frei um den Kasten gedreht werden kann.
 - 7.1.3 Das Seitenteil in die geforderte Richtung drehen.
 - 7.1.4 Das Seitenteil wieder in das Gehäuse einschieben und verschrauben. Dabei das Gewebe an der Schnittkante des Kastens nicht beschädigen.
 - 7.1.5 ROLLO - Element wieder zusammenbauen und montieren.

optional

**ROLLO
Zwischenposition**

►
ROLLO stoppt beim
Aufrollen
20 cm unterhalb des
Rollo-Kastens.



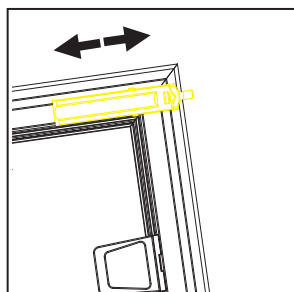
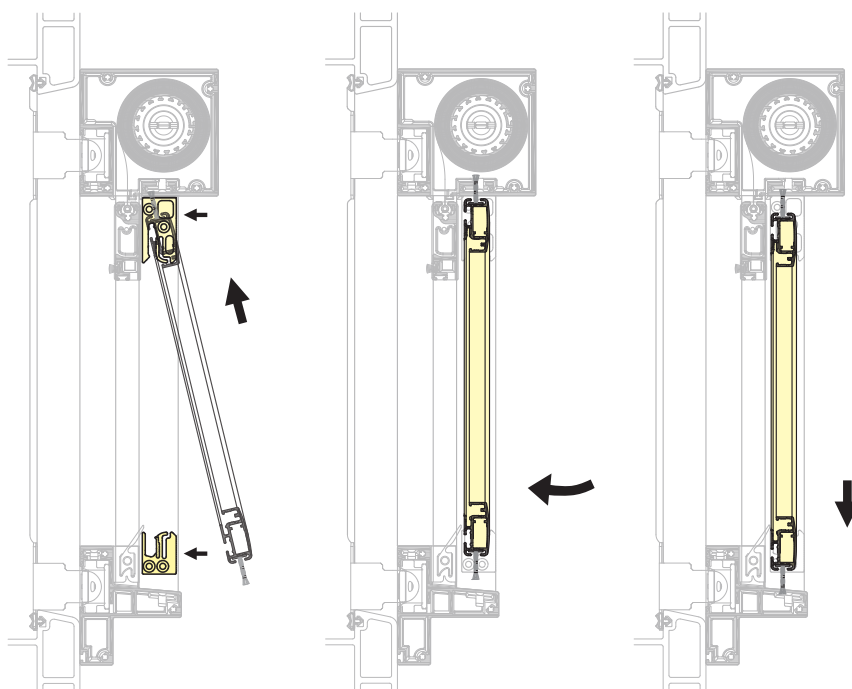
optional

**Insektenschutz-
Einhänge-Rahmen**

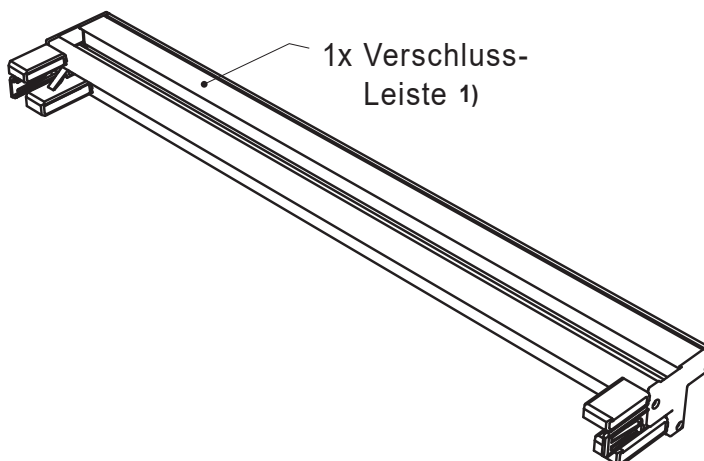
►
Insektenschutz-
Rahmen zum Ein- und
Aushängen von innen.

Rahmen von unten nach
oben mit den Zapfen
in die seitlichen
Aufnahmen führen.

Spannrahmen in die
untere Aufnahme
positionieren und nach
unten drücken bis
die Zapfen in der
Aufnahme einrasten.



⚠ Die Position der Einhängeklips kann max. 2 mm je Seite
verschoben werden.



optional

Verschlussleiste ►

1) Bei MiNi ROLLO
optional.

8. Funktionsprüfung

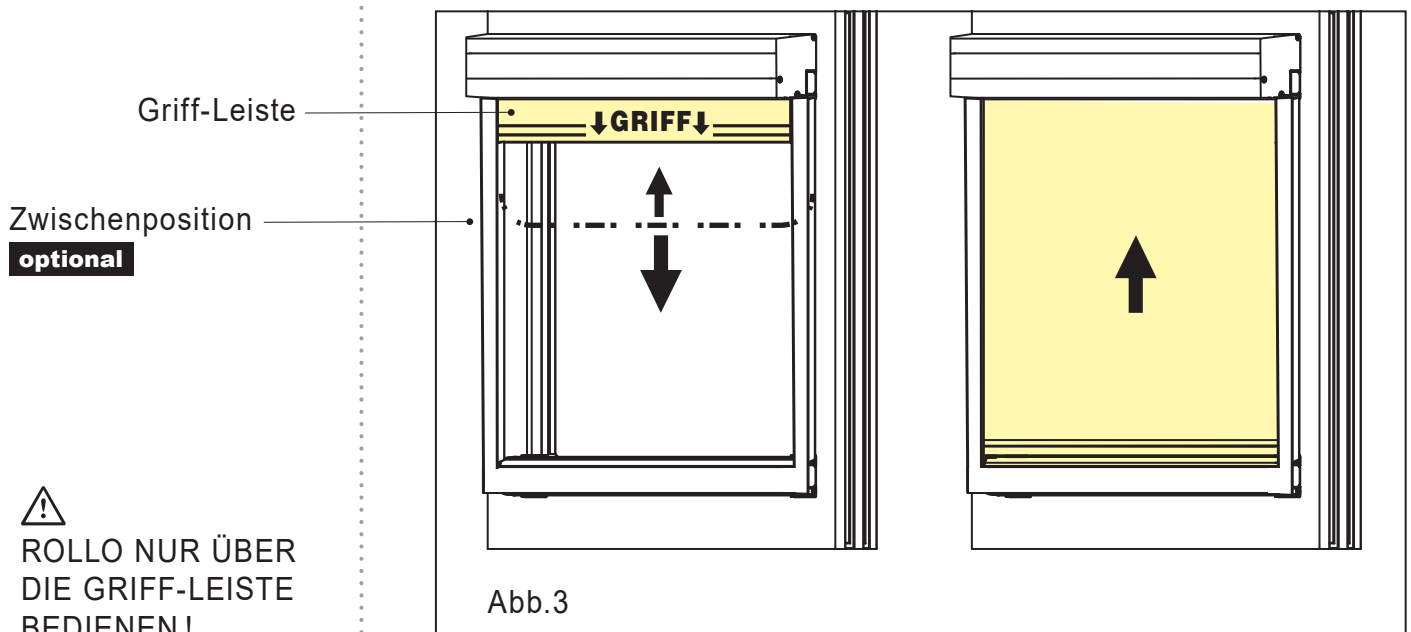
⚠ Vorsicht beim ersten Schließen! Bei zu großer Zugkraft kann das ROLLO beschädigt werden. Das ROLLO muss ohne große Kraftanstrengung bedienbar sein.

- ▶ Das Gewebe muss im geschlossenen Zustand gespannt sein.
- ▶ Hindernisse entfernen. Das Gewebe muss frei laufen.
- ▶ Überprüfen Sie den festen Halt des ROLLOs. Das ROLLO darf nicht verrutschen!
- ▶ **BEI BESCHÄDIGUNG ODER FUNKTIONSTÖRUNG FACHHÄNDLER ODER SERVICEDIENST UNTER PKT. IMPRESSUM KONTAKTIEREN. ROLLO SOLANGE DEMONTIERT AUFBEWAHREN!**

9. Bedienung & Wartung

9.1 Bedienung

- ▶ **SCHLIESSEN:** Gewebe mit der Griff-Leiste oder der Bedienhilfe mittig nach unten ziehen. Griff-Leiste fixiert an der unteren Position automatisch (Abb.3).
- ▶ **ÖFFNEN:** Die Griff-Leiste mittig nach unten drücken und loslassen. Das ROLLO fährt mit gebremster Geschwindigkeit nach oben oder bis zur Zwischenposition (optional) und stoppt.
- ▶ **Winterposition:** ROLLO in der Zwischenposition (optional) an der Griff-Leiste etwas nach unten drücken und loslassen. ROLLO rollt komplett in den Rollo-Kasten auf.

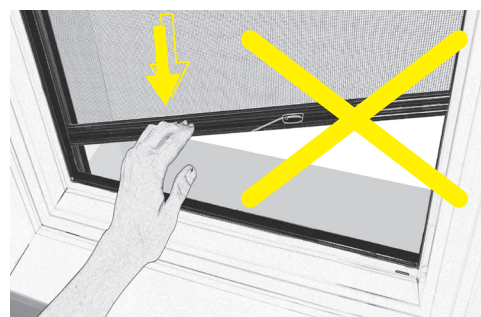
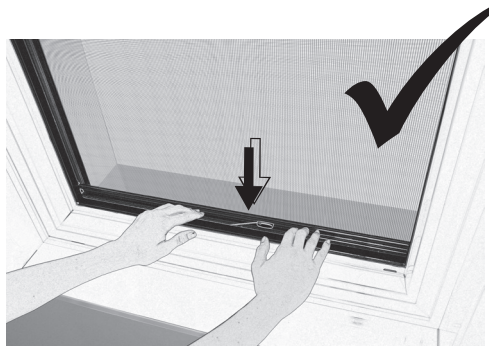


⚠
ROLLO NUR ÜBER
DIE GRIFF-LEISTE
BEDIENEN!

**ACHTUNG**

Ein schief auf- oder abgerolltes BLINOS-Gewebe kann zu Beschädigung führen!


Bedienung mit zwei Händen.


**9.1 Bedienung**

Durch Temperatur, Witterungsverhältnisse, etc. ist die Aufrollgeschwindigkeit nicht immer konstant. Dies kann dazu führen, dass das ROLLO bei kalten Temperaturen nicht komplett nach oben in den Rollo-Kasten fährt.


 **ACHTUNG! KEINE NUTZUNG BEI FROST !**


Befindet sich die Griff-Leiste im oberen Anschlag (Rollo ist offen), kann es vorkommen, dass dieser nicht exakt parallel zum Rollo-Kasten verläuft. Dies hat keinen Einfluss auf die Funktion. Das entspricht dem Stand der Technik und wird nicht als Reklamation gewertet.

 Beim Lüften das ROLLO öffnen. Dadurch ergibt sich eine bessere Durchlüftung. Eine Beschädigung des Gewebes durch eine eventuelle Sogwirkung wird so vermieden.

 Hindernisse wie Blumentöpfe, Außenthermometer, etc. können die Funktionsfähigkeit beeinträchtigen.

9.2 Reinigung & Aufbewahrung

 **ACHTUNG! Bei der Reinigung besteht ABSTURZ-GEFAHR !**

- ▶ Das ROLLO je nach Verschmutzungsgrad reinigen (Insekten, Schmutz, etc.).
 - ▶ Nur Wasser oder milde, PH-neutrale Reinigungsmittel verwenden.
-  **KEINE Lösungsmittel verwenden.**
- ▶ Je nach Verschmutzungsgrad mit feuchtem Microfasertuch oder einer weichen Bürste vorsichtig reinigen.
 - ▶ Das ROLLO staubfrei und trocken lagern.



9.3 Demontage & Entsorgung

- ▶ Demontage in umgekehrter Reihenfolge.



⚠ **ACHTUNG!** Das ROLLO bzw. Rollo-Teile können bei unvorsichtiger Demontage aus dem Fenster fallen.
GEFAHR DURCH HERABSTÜRZENDE TEILE!

- ▶ Verpackungsmaterialien und Altprodukte fachgerecht entsorgen. Beachten Sie die geltenden nationalen/regionalen gesetzlichen Vorschriften. ROLLO und Transportverpackungen bestehen zum überwiegenden Teil aus recyclingfähigen Rohstoffen.

10. Leistungsbeschreibung

10.1 Allgemeine Hinweise

⚠ Bei verschlissenen oder defekten Teilen Fachhändler oder Servicedienst unter Pkt. Impressum kontaktieren.

⚠ Für Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Anleitung entstehen, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

Das ROLLO darf nicht eingeputzt werden.

Einsatzgebiet Österreich / Deutschland.



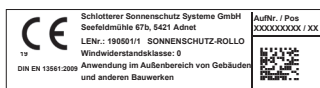
ACHTUNG: Für die Durchführung von Revisionsarbeiten, muss das Produkt demontierbar sein
Nicht einputzen!

10.2 Technische Daten

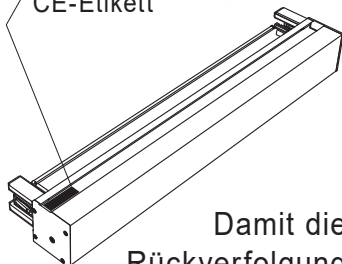
Ausgelegte Nutzung bis Wind-Geschwindigkeit **60 km/h**.

Das Gewebe besteht aus kunststoffummanteltem Fiberglas.

Rollo-Kasten, Griff- und Verschluss-Leiste bestehen aus Aluminium.



CE-Etikett



Damit die
Rückverfolgung
gewährleistet ist,
CE-Etikett
nicht entfernen.

10.3 CE-Kennzeichnung

Das Produkt ist CE gekennzeichnet und erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen Richtlinien (siehe auch Pkt.1).

Die Leistungserklärung ist Bestandteil dieser Anleitung. Diese wird für die Dauer von 10 Jahren beim Hersteller aufbewahrt und kann bei Bedarf angefordert werden.

Die Leistungserklärung und die CE-Kennzeichnung bestätigen Ihnen die erworbene Leistung lt. Bauproduktverordnung 305/2011 (siehe Pkt.5.4 Leistungserklärung).

10.4 Leistungserklärung

LENr.: 190501/1

siehe Rückseite

11. Impressum

Herstellerbezeichnung

Schlotterer Sonnenschutz Systeme GmbH
5421 Adnet, Seefeldmühle 67 b, Austria
M: office@schlotterer.at
www.schlotterer.com

Version

Mai 2019

Typ

Sonnenschutz-Rollo

Land

AT/DE

SERVICEDIENST

Telefon

+43 (0)6245 85591-800



Leistungserklärung
LENr.: 190501/1

- Original -

1. Kenncode des Produkttyps: **SONNENSCHUTZ ROLLO**
2. Verwendungszweck: **Anwendung im Außenbereich von Gebäuden und anderen Bauwerken**
3. Der Hersteller: **Schlotterer Sonnenschutz Systeme GmbH
Seefeldmühle 67 b, 5421 Adnet
Österreich**
4. System zur Bewertung der Leistungsbeständigkeit: **System 4**
5. Harmonisierte Norm: **DIN EN 13561:2009**
6. Erklärte Leistung:

Wesentliche Merkmale	Leistung	Harmonisierte technische Spezifikation
Windwiderstand	Klasse 0	DIN EN 13561:2009

Die Leistung des Produkts / der Produkte gemäß Nummer 1 entspricht der erklärten Leistung nach Nummer 6.
Verantwortlich für die Erstellung dieser Leistungserklärung ist allein der Hersteller gemäß Nummer 3.
Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von:



Dipl.-Ing.(FH) Michael Mayr
Leitung Technik und Entwicklung